



## MISSIONE IMPRENDITORIALE IN BRASILE E PERU'

Sao Paulo - Lima, 13/17 aprile 2015

### Scheda di Adesione e condizioni di partecipazione

#### 1. ISCRIZIONE

La presente scheda di adesione alla **Missione Imprenditoriale in Brasile e Perù** dovrà essere compilata e sottoscritta in ogni sua parte (inclusa l'informativa ed il consenso al trattamento dei dati personali) ed essere anticipata via E-mail o Fax entro e non oltre il **27 febbraio 2015**. La stessa dovrà successivamente pervenire in originale, entro e non oltre il **6 marzo 2015**, secondo una le seguenti modalità:

- a) POSTA ORDINARIA - L'impresa, ove impossibilitata ad utilizzare la firma digitale, dovrà inviare l'apposita scheda di adesione per posta ordinaria, compilata in ogni sua parte, al seguente indirizzo:  
**PROMOFIRENZE**, Azienda Speciale della CCIAA di Firenze  
Divisione Internazionalizzazione  
Via Castello D'Altafronte, 11 - 50122 Firenze  
Att.ne Dott. Pierpaolo Chelo
- b) FIRMA DIGITALE (PEC) - Qualora l'impresa disponga di firma digitale, dovrà apporla sull'apposita scheda di adesione, compilandola altresì in ogni sua parte, inviandola tramite propria posta certificata, all'indirizzo [promofirenze@pec.it](mailto:promofirenze@pec.it) ed in copia all'indirizzo [pierpaolo.chelo@promofirenze.it](mailto:pierpaolo.chelo@promofirenze.it)

#### 2. RITARDATO INVIO DELLA DOMANDA

Le schede di adesione, pervenute dopo la data di cui alla precedente clausola n. 1, non saranno prese in considerazione ai fini della partecipazione all'evento da parte dell'impresa richiedente; nessuna responsabilità potrà essere attribuita a PromoFirenze per tale mancata partecipazione. PromoFirenze si riserva tuttavia la facoltà di accettare le adesioni giunte anche dopo la data di scadenza.

#### 3. QUOTE DI PARTECIPAZIONE E MODALITA' DI PAGAMENTO

Le quote di adesione per ciascuna azienda partecipante alla suddetta Missione Imprenditoriale in Brasile e Perù, sono così fissate:

BRASILE (Sao Paulo, 13/14 aprile 2015): **€ 1.950,00 + IVA**

PERU' (Lima, 16/17 aprile): **€ 950,00 + IVA**

BRASILE + PERU' (13/17 aprile): **€ 2.450,00 + IVA**

Le quote comprendono, per ciascuna azienda, i seguenti servizi:

- Ricerca e selezione potenziali partner esteri e promozione dell'azienda presso gli stessi
- Organizzazione di un'agenda personalizzata di incontri d'affari;
- Trasferimenti in auto dedicata con autista per le 2 giornate di incontri d'affari su ciascuna tappa;
- Assistenza durante la durata della missione.

Il servizio di interpretariato è disponibile su richiesta al costo di € 170/giorno in Brasile ed € 110/giorno in Perù. Sono esclusi dalla quota di partecipazione i costi relativi a voli e sistemazioni alberghiere, trasferimenti aeroportuali, pasti. L'azienda, una volta ricevuta la conferma di accettazione alla missione, si impegna ad effettuare il relativo pagamento a vista ricevimento fattura, e comunque entro e non oltre il **6 marzo 2015**, a mezzo bonifico bancario secondo le modalità riportate negli appositi allegati, parte integrante della presente scheda di adesione.



#### **4. MANCATO PAGAMENTO DELLA QUOTA DI PARTECIPAZIONE**

Nel caso l'impresa partecipante non versi la quota dovuta o non invii la copia dell'avvenuto bonifico entro il termine di cui alla clausola nr. 3 ed agli appositi allegati, PromoFirenze, ai sensi dell'art. 1460 c.c., potrà astenersi dal porre in essere a favore dell'impresa inadempiente le attività ed i servizi oggetto dell'iniziativa, e potrà escluderla dalla stessa senza che alcuna responsabilità possa esserle imputata.

#### **5. ADEMPIMENTI AMMINISTRATIVI**

L'impresa chiede che la fattura sia intestata a:

---

**(compilare solo nel caso di fatturazione a soggetto diverso dal partecipante)**

#### **6. ACCETTAZIONE DELLE DOMANDE**

L'accettazione delle domande di partecipazione da parte di PromoFirenze sarà effettuata in base all'ordine di ricevimento delle stesse, compilate correttamente in ogni loro parte e corredate di tutto quanto sopra richiesto.

#### **7. ANNULLAMENTO DELL'INIZIATIVA**

In caso di annullamento dell'iniziativa da parte dell'Ente organizzatore o per qualsiasi altra ragione, ivi compresa la forza maggiore, oppure nel caso non venga raggiunto il quorum minimo di imprese partecipanti all'iniziativa, nessuna responsabilità potrà essere imputata a PromoFirenze, la quale sarà unicamente tenuta a restituire la quota di adesione eventualmente versata.

#### **8. VARIAZIONI DELLE DATE DI SVOLGIMENTO**

Nessuna responsabilità potrà essere imputata a PromoFirenze nel caso di variazioni delle date di svolgimento dell'iniziativa, previa comunicazione all'impresa partecipante.

#### **9. RINUNCE E RECESSO**

L'impresa, la cui domanda di partecipazione fosse stata accettata secondo quanto previsto dalla precedente clausola n. 6, che dovesse rinunciare alla partecipazione, ha l'obbligo di darne comunicazione con PEC o raccomandata con ricevuta di ritorno con almeno 15 giorni di anticipo rispetto alla data di realizzazione dell'iniziativa. In tal caso PromoFirenze avrà comunque diritto, a titolo di rimborso forfetario delle spese sostenute, al pagamento di metà della quota di iscrizione. Decorso detto termine, l'impresa recedente sarà tenuta comunque al pagamento dell'intera quota di adesione, anche a titolo di penale, per il danno d'immagine procurato a PromoFirenze, salvo il diritto di PromoFirenze a richiedere eventuali ulteriori danni.

#### **10. ESCLUSIONE DI IMPRESE**

Non saranno ammesse le richieste di quelle imprese che hanno sospesi di pagamento con Enti o con PromoFirenze o che, in precedenti iniziative promozionali, non abbiano rispettato le condizioni di partecipazioni richieste da PromoFirenze, ivi incluse le scadenze definite nel presente contratto.

#### **11. FORO COMPETENTE**

Per qualsiasi controversia con PromoFirenze inerente l'iniziativa cui sia data adesione, sarà competente il Foro di Firenze.

---



## Scheda di adesione da inviare per posta ordinaria Missione Imprenditoriale in Brasile e Perù

Sao Paulo - Lima, 13/17 aprile 2015

Referente: Pierpaolo Chelo ([pierpaolo.chelo@promofirenze.it](mailto:pierpaolo.chelo@promofirenze.it)) – Prot. Nr. 254

Spett. PromoFirenze, l'impresa sottoscritta chiede di partecipare alla Missione Imprenditoriale in Brasile/Perù, alle condizioni previste dal presente contratto:

Ragione sociale

Indirizzo

Comune

CAP

Prov.

Tel.

Fax

E-mail

Legale Rappresentante (Nome e Cognome)

Partita Iva (obbligatoria)

Codice Fiscale (obbligatorio)

Servizio richiesto: MISSIONE IMPRENDITORIALE IN BRASILE E PERU'

Riferimento progetto: 06P CP012

Costi + IVA (BARRARE L'OPZIONE DESIDERATA):  BRASILE € 1.950,00  PERU': € 950,00  BRASILE + PERU': € 2.450,00  
 INTERPRETARIATO BRASILE € 170/GIORNO  INTERPRETARIATO PERU' € 110/GIORNO

**Modalità di pagamento:** l'azienda si impegna ad effettuare il pagamento a vista ricevimento fattura a mezzo bonifico bancario, e comunque **entro e non oltre il 6 marzo 2015**, sul c/c 100000009951, intestato a **PromoFirenze - Azienda Speciale della Camera di Commercio di Firenze, della Banca CR Firenze, Filiale 101 sede, Via Bufalini 4, ABI 06160 CAB 02800 CIN X IBAN IT 18X 06160 028001 0000 0009951**. Copia della cedola attestante l'avvenuto bonifico, con indicazione causale **"MISSIONE IMPRENDITORIALE BRASILE/PERU"**, dovrà inoltre essere inviata a PromoFirenze via fax al n. 055 2671404 o via E-mail ([pierpaolo.chelo@promofirenze.it](mailto:pierpaolo.chelo@promofirenze.it)) entro lo stesso giorno.

L'impresa, per accettazione

Data \_\_\_\_\_

Timbro dell'impresa e firma del legale rappresentante

Ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 1341 c.c. si approvano specificamente le clausole n. 4 (mancato pagamento quota adesione); 6 (accettazione domande); 9 (rinunce e recesso); 11 (foro competente) delle condizioni di partecipazione sopra citate.

Data \_\_\_\_\_

Timbro dell'impresa e firma del legale rappresentante

### IMPORTANTE (compilare sempre)

Informativa e consenso ai sensi del D.Lgs. 196/2003 (Codice in materia di protezione dei dati personali)

Il/La sottoscritto/a \_\_\_\_\_ nel trasmettere i propri dati a PromoFirenze Azienda Speciale della Camera di Commercio di Firenze, acconsente al loro trattamento da parte dell'azienda medesima e all'utilizzo degli stessi per invio di materiale informativo o pubblicitario ed effettuare comunicazioni commerciali anche interattive. L'intera informativa al consenso del trattamento dei dati può essere visionata sul sito [www.promofirenze.it](http://www.promofirenze.it)

Il/La sottoscritto/a dichiara, inoltre, che all'atto del conferimento dei dati è stato debitamente informato per quanto previsto all'art. 13 del D.Lgs.196/2003, ivi compresi i diritti che, in relazione al trattamento cui acconsente, gli derivano ai sensi dell'art. 7 del suddetto decreto.

Data, \_\_\_\_\_

Timbro dell'azienda e firma del legale rappresentante